

加拿大靈巖山寺建寺二十週年紀念活動
[靈巖之美] 青少年暨兒童慈善寫生比賽家長同意書

《此報名表格僅供參考所有資料請填寫於英文表格上》

《若此表格與英文表格有所不同，以英文為準》

家長/監護人同意書:

- I. 加拿大靈巖山寺(以下簡稱“寺方”)
 - (1) 可保留我的孩子(們)在”靈巖之美”青少年暨兒童慈善寫生比賽中提交的繪畫、素描或畫(以下簡稱“圖”)的時間以不超過 6 個月為主。
 - (2) 在不需支付的前提下，寺方爲了促進社會、文化和宗教價值觀念的交流，可展示、分發或使用，我孩子(們)的圖畫，其中包括影印或複製，用於適當的教育活動和慈善爲目的或任何其他活動。
 - (3)寺方可以使用我的孩子(們)在“靈巖之美”慈善兒童寫生比賽中的姓名、照片、音頻和視頻圖像記錄作爲在兒童醫院和其他宣傳活動。
- II. 我謹代表以下、以下的個人代表、繼承人、親屬和所有其他出席使用的人，考慮到允許進入、出席或使用寺方的任何和所有的宗旨和活動，在此承擔所有責任，任何用寺方有關所引起的身體傷害、死亡或財產損失所引起風險，並同意釋放、賠償，不會追究寺院任何有關的使用場地可能會導致產生的損失或損害賠償責任。

Celebration of the 20th Anniversary of Establishment of Lingyen Mountain Temple (Canada)

“The Beauty of Lingyen” Youth and Children’s Sketching Contest for Charity

Consent Form

Consent from the parents or guardians:

I. Lingyen Mountain Temple (Canada) (“LYMT”) may:

- (1) keep the original drawings, sketches, or paintings (the “Drawings”) that my child/children submit in the Children’s Sketching Contest for Charity — “The Beauty of Lingyen” for no longer than 6 months; and
- (2) display, circulate, or use, without paid consideration, my child’s/children’s Drawings, including the copy and reproduction thereof, at functions or events for educational and charitable purposes or for any other purposes that LYMT deems appropriate to promote social, cultural, and religious values; and
- (3) use my child’s/children’s name, photo, audio, and video image recorded during the Children’s Sketching Contest for Charity — “The Beauty of Lingyen” for BC Children’s Hospital and other promotional activities.

II. IN CONSIDERATION of being permitted to enter upon, be present at, or use the premises of LYMT (the “Premises”) for any and all purposes and activities, I, on behalf of the undersigned, undersigned’s personal representatives, heirs, next of kin, and any and all other persons using the Premises as a guest of the undersigned, hereby assumes full responsibility for any risk of bodily injury, death or property damage arising out of or relating to the use of the Premises and agrees to release, indemnify, and hold harmless LYMT from any loss, liability or damage that it may incur arising out of or relating to the use of the Premises.

Name of Parent/Guardian (Please print)

Signature of Parent/Guardian

Date

LINGYEN MOUNTAIN TEMPLE (CANADA)

10060 No.5 Road, Richmond, B.C. Canada V7A 4E5 Tel:604-271-0009 Fax: 604-271-3890